

Auditing, Assurance, and Related Services – Content		
Abschlussprüfung, sonstige Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit und prüfungsnahen Dienstleistungen – Inhaltsübersicht		
Nummerierung	Englische Bezeichnung	Deutsche Übersetzung
	Structure of Pronouncements Issued by the International Auditing and Assurance Standards Board	Struktur der vom International Auditing and Assurance Standards Board herausgegebenen Verlautbarungen
	Preface to the International Standards on Quality Control, Auditing, Review, Other Assurance and Related Services	Vorwort zu den internationalen Standards zur Qualitätskontrolle, zur Abschlussprüfung, zur prüferischen Durchsicht, zu sonstigen Aufträgen zur Vermittlung von Prüfungssicherheit und zu prüfungsnahen Dienstleistungen
	Glossary of Terms	Glossar der Fachbegriffe
	International Standards on Quality Control (ISQCs)	Internationale Standards zur Qualitätskontrolle (ISQCs)
ISQC 1	Quality Control for Firms that Perform Audits and Reviews of Historical Financial Information, and Other Assurance and Related Services Engagements	Qualitätskontrolle für Prüfungsunternehmen, die Abschlussprüfungen und prüferische Durchsichten von historischen Finanzinformationen sowie andere Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit und prüfungsnahen Dienstleistungen durchführen
	Framework	Rahmenkonzept
	International Framework for Assurance Engagements	Internationales Rahmenkonzept für Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit
	Audits and Reviews of Historical Financial Information	Abschlussprüfungen und prüferische Durchsichten von historischen Finanzinformationen
100-999	International Standards on Auditing (ISA)	Internationale Abschlussprüfungsstandards (ISA)
100-199	Introductory Matters	Einführung
120	<i>Framework of International Standards on Auditing – Withdrawn December 2004</i>	<i>Rahmenkonzept für die internationalen Abschlussprüfungsstandards – zurückgezogen im Dezember 2004 (zum neuen Rahmenkonzept s.o.)</i>
200-299	General Principles and Responsibilities	Grundprinzipien und Verantwortlichkeiten
200	Objective and General Principles Governing an Audit of Financial Statements	Ziel und allgemeine Grundsätze der Abschlussprüfung
210	Terms of Audit Engagements	Auftragsbedingungen bei Abschlussprüfungen
220	Quality Control for Audits of Historical Financial Information	Qualitätskontrolle – Gewährleistung der Prüfungsqualität bei Abschlussprüfungen von historischen Finanzinformationen
230	Documentation	Dokumentation
230R (revised)	Audit Documentation	Dokumentation der Abschlussprüfung (gültig für alle Abschlussprüfungen für Geschäftsjahre, die nach dem 14.06.2006 beginnen)
240	The Auditor's Responsibility to Consider Fraud in an Audit of Financial Statements	Die Verantwortung des Abschlussprüfers im Hinblick auf deliktische Handlungen und Fehler im Rahmen der Abschlussprüfung
250	Consideration of Laws and Regulations in an Audit of Financial Statements	Berücksichtigung von Gesetzen und sonstigen Vorschriften im Rahmen der Abschlussprüfung
260	Communication of Audit Matters with Those Charged with Governance	Erörterung von Prüfungsangelegenheiten mit dem für die Führung und Überwachung verantwortlichen Personenkreis

300-499	Risk Assessment and Response to Assessed Risks	Risikobeurteilung und Reaktion des Abschlussprüfers bzgl. des Prüfungsansatz im Hinblick auf die eingeschätzten Risiken
300	Planning an Audit of Financial Statements	Planung einer Abschlussprüfung
310	<i>Knowledge of the Business – Withdrawn December 2004</i>	<i>Kenntnis der Geschäftstätigkeit und des wirtschaftlichen Umfeldes des Mandanten – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
315	Understanding the Entity and Its Environment and Assessing the Risks of Material Misstatement	Gewinnung eines Verständnisses von dem zu prüfenden Unternehmen sowie von dessen rechtlichem und wirtschaftlichem Umfeld und Beurteilung der Risiken für wesentliche Falschdarstellungen
320	Audit Materiality	Wesentlichkeit im Rahmen der Abschlussprüfung
330	The Auditor's Procedures in Response to Assessed Risks	Festlegung und Durchführung von Prüfungshandlungen durch den Abschlussprüfer als Reaktion auf die beurteilten Fehlerrisiken
400	<i>Risk Assessments and Internal Control – Withdrawn December 2004</i>	<i>Risikobeurteilung und interne Kontrolle – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
401	<i>Auditing in a Computer Information Systems Environment – Withdrawn December 2004</i>	<i>Prüfung in einem EDV-Umfeld – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
402	Audit Considerations Relating to Entities Using Service Organizations	Besonderheiten bei der Prüfung von Unternehmen, die Dienstleistungsorganisationen in Anspruch nehmen
500-599	Audit Evidence	Prüfungsnachweise
500	Audit Evidence	Prüfungsnachweise
501	Audit Evidence – Additional Considerations for Specific Items	Prüfungsnachweise – zusätzliche Erwägungen bei bestimmten Posten
505	External Confirmations	Externe Bestätigungen
510	Initial Engagements – Opening Balances	Erstprüfungen – Eröffnungssalden
520	Analytical Procedures	Analytische Prüfungshandlungen
530	Audit Sampling and Other Means of Testing	Repräsentative Stichprobenverfahren und andere Auswahlverfahren
540	Audit of Accounting Estimates	Prüfung von Schätzgrößen in der Rechnungslegung
545	Auditing Fair Value Measurements and Disclosures	Prüfung von Zeitwerten und deren Offenlegung im Abschluss
550	Related Parties	Beziehungen zu nahe stehenden Personen im Rahmen der Abschlussprüfung
560	Subsequent Events	Ereignisse nach dem Abschlussstichtag
570	Going Concern	Unternehmensfortführung (Die Beurteilung der Fortführung der Unternehmenstätigkeit im Rahmen der Abschlussprüfung)
580	Management Representations	Erklärungen der gesetzlichen Vertreter gegenüber dem Abschlussprüfer
600-699	Using Work of Others	Verwendung der Arbeiten Dritter
600	Using the Work of Another Auditor	Verwendung der Arbeit eines anderen Abschlussprüfers
610	Considering the Work of Internal Auditing	Berücksichtigung der Arbeit der internen Revision
620	Using the Work of an Expert	Verwendung der Arbeit eines Sachverständigen
700-799	Audit Conclusions and Reporting	Prüfungsfeststellungen und Berichterstattung
700	The Auditor's Report on Financial Statements	Der Bestätigungsbericht des Abschlussprüfers
700R (revised)	The Independent Auditor's Report on a Complete Set of General Purpose Financial Statements	Der Bestätigungsbericht des unabhängigen Abschlussprüfers zu einem vollständigen, für allgemeine Zwecke erstellten Abschluss (gültig für alle

		Bestätigungsberichte, die auf den 31.12.2006 oder ein späteres Datum datiert sind)
701	Modifications to the Independent Auditor's Report	Modifikationen des Bestätigungsberichts des unabhängigen Abschlussprüfers
710	Comparatives	Prüfung von Vergleichsangaben über Vorjahre
720	Other Information in Documents Containing Audited Financial Statements	Andere Informationen in Dokumenten, die den geprüften Abschluss enthalten
800-899	Specialized Areas	Spezielle Bereiche
800	The Auditor's Report on Special Purpose Audit Engagements	Bericht des Prüfers über Sonderprüfungen (Aufträge mit besonderen Prüfungsgegenständen bzw. Prüfungszielen)
1000-1100	International Auditing Practice Statements (IAPS)	Internationale Anwendungsleitlinien und Stellungnahmen (IAPS)
1000	Inter-Bank Confirmation Procedures	Inter-Banken Bestätigungsverfahren im Rahmen der Abschlussprüfung
1001	<i>IT Environments – Stand-alone Personal Computers – Withdrawn December 2004</i>	<i>EDV-Umfeld – "Stand-alone"-Personalcomputer – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
1002	<i>IT Environments – On-line Computer Systems – Withdrawn December 2004</i>	<i>EDV-Umfeld – "Online"-Computersysteme – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
1003	<i>IT Environments – Database Systems – Withdrawn December 2004</i>	<i>EDV-Umfeld – Datenbanksysteme – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
1004	The Relationship Between Banking Supervisors and Banks' External Auditors	Die Beziehungen zwischen den Institutionen der Bankenaufsicht und den externen Abschlussprüfern der Banken
1005	The Special Considerations in the Audit of Small Entities	Die besonderen Überlegungen bei der Prüfung kleinerer Unternehmen
1006	Audits of the Financial Statements of Banks	Abschlussprüfungen bei Banken
1007	<i>Communications with Management – Withdrawn June 2001</i>	<i>Erörterungen mit der Unternehmensleitung – zurückgezogen im Juni 2001</i>
1008	<i>Risk Assessments and Internal Control – CIS Characteristics and Considerations – Withdrawn December 2004</i>	<i>Risikobeurteilung und interne Kontrolle – EDV-Eigenschaften und Erwägungen – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
1009	<i>Computer-assisted Audit Techniques – Withdrawn December 2004</i>	<i>Computergestützte Prüfungstechniken – zurückgezogen im Dezember 2004</i>
1010	The Consideration of Environmental Matters in the Audit of Financial Statements	Die Berücksichtigung von Umweltaspekten im Rahmen der Abschlussprüfung
1011	<i>Implications for Management and Auditors of the Year 2000 Issue – Withdrawn June 2001</i>	<i>Auswirkungen der Jahr 2000 Problematik für die Unternehmensleitung und die Abschlussprüfer – zurückgezogen im Juni 2001</i>
1012	Auditing Derivative Financial Instruments	Die Prüfung derivativer Finanzinstrumente
1013	Electronic Commerce – Effect on the Audit of Financial Statements	Elektronischer Geschäftsverkehr – Auswirkungen auf die Abschlussprüfung
1014	Reporting by Auditors on Compliance with International Financial Reporting Standards	Berichterstattung des Abschlussprüfers über die Beachtung der International Financial Reporting Standards (IFRS)
2000-2699	International Standards on Review Engagements (ISREs)	Internationale Standards zur prüferischen Durchsicht (ISREs)
2400	Engagements to Review Financial Statements (Previously ISA 910)	Aufträge zur prüferischen Durchsicht von Abschlüssen (früher geregelt in ISA 910)

2410	Review of Interim Financial Information Performed by the Independent Auditor of the Entity	Prüferische Durchsicht der Zwischenberichterstattung durch den unabhängigen Abschlussprüfer des Unternehmens
	Assurance Engagements Other than Audits or Reviews of Historical Financial Information	Andere Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit, die keine Abschlussprüfung oder prüferische Durchsicht von historischen Finanzinformationen beinhalten
3000-3699	International Standards on Assurance Engagements (ISAEs)	Internationale Standards für Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit (ISAEs)
3000-3399	Applicable to All Assurance Engagements	Anwendbar auf alle Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit
3000	Assurance Engagements Other than Audits or Reviews of Historical Financial Information	Andere Aufträge zur Vermittlung von Prüfungssicherheit, die keine Abschlussprüfung oder prüferische Durchsicht von historischen Finanzinformationen beinhalten
3400-3699	Subject Specific Standards	Themen- und Anlassspezifische Standards
3400	The Examination of Prospective Financial Information (Previously ISA 810)	Die Überprüfung zukunftsorientierter Finanzinformationen (früher geregelt in ISA 810)
	Related Services	Prüfungsnahе Dienstleistungen
4000-4699	International Standards on Related Services (ISRSs)	Internationale Standards für prüfungsnahе Dienstleistungen (ISRSs)
4400	Engagements to Perform Agreed-upon Procedures Regarding Financial Information (Previously ISA 920)	Aufträge zur Durchführung vereinbarter Prüfungshandlungen in Bezug auf finanzielle Informationen (früher geregelt in ISA 920)
4410	Engagements to Compile Financial Information (Previously ISA 930)	Aufträge zur Erstellung von finanziellen Informationen (früher geregelt in ISA 930)
	Discussion Papers	Diskussionspapiere
	Summary of a Discussion Paper on the Audit Profession and the Environment	Zusammenfassung eines Diskussionspapiers über den prüfenden Berufsstand und Umweltaspekte
	Studies	Studien
	The Determination and Communication of Levels of Assurance Other Than High	Die Bestimmung und die Kommunikation der Niveaus der vermittelten Prüfungssicherheit, die unterhalb des Niveaus einer hohen Prüfungssicherheit liegen
Quelle: IFAC-Handbook of International Auditing, Assurance, and Ethics Pronouncements, 2006 Edition, New York 2006.		